

لماذا مراقبة وسائل الإعلام؟

تشكل مراقبة وسائل الإعلام أداة للتغيير الاجتماعي. حيث يمكن استخدامها لجمع الأدلة على أبعاد مختارة للتمثيل في الأخبار في جميع أنحاء العالم، وفي المناصرة ووضع السياسات. ومن أجل إعداد تقارير أكثر دقة وتوازناً وأخلاقية عن الهجرة، فمن الضروري أن يكون هناك تصور لكيفية عمل وسائل الإعلام. تشكل مراقبة وسائل الإعلام أداة أساسية قادرة على توفير هذه الأدلة.

"تعمل مراقبة وسائل الإعلام على سد الفجوة بين الناشطين والمهنيين الإعلاميين. فهي تخلق علاقة بين وسائل الإعلام والجمهور الذي يمكن أن يؤدي إلى بروز نظم إعلامية ديمقراطية، ومهنية وأكثر إنصافاً وتنوعاً. كما تقدم نتائج المراقبة صورة لمحتوى وسائل الإعلام التي تسمح بالنقاش حول التمثيل في وسائل الإعلام على مستوى من النوعية، استناداً إلى أدلة "مادية". <http://whomakesthenews.org/media-monitoring>.

فيما يلي مقتطف من أدوات مراقبة وسائل الإعلام المستخدمة في مشروع تقارير عن اللاجئين الذي أجري في عام 2017. يمكن الوصول إلى جميع الموارد من خلال هذا الرابط: <https://www.refugeesreporting.eu/media-monitoring/> - يمكنك أيضاً الاتصال بالرابطة العالمية للتواصل المسيحي (WACC) على الموقع info@waccglobal.org للحصول على مزيد من المعلومات.

الناس في الأخبار

الأعمدة من 6 إلى 19 للأشخاص في الأخبار. قم بترميز "1" أي شخص تكون القصة حوله، حتى لو لم تتم مقابلته أو الاقتباس عنه؛ '2' كل شخص تجري مقابلته '3' كل شخص في القصة يتم اقتباسه، إما بشكل مباشر أو غير مباشر. قم بترميز الأشخاص فقط لا تقم بترميز: '1' مجموعات (مثل مجموعة من الممرضات، ومجموعة من الجنود)؛ '2' منظمات وشركات وكيانات جماعية (مثل الأحزاب السياسية)؛ '3' شخصيات في الروايات أو الأفلام (ما لم تكن القصة عنهم)؛ '4' شخصيات تاريخية متوفية (ما لم تكن القصة عنها)؛ '5' المترجمون (قم بترميز الشخص الذي تجري مقابلته كما لو كانوا يتحدثون بدون مترجم).

1) الجنس: لا أعرف=0. أنثى=1، ذكر=2، غير ذلك (متحول جنسياً، إلخ)=3

2) العمر: لا أعرف=0، 12 وأقل=1، 13-18=2، 19-34=3، 35-49=4، 50-64=5، 65+=6

إذا لم يكن الشخص لاجئاً أو مهاجراً أو طالب لجوء، انتقل إلى السؤال رقم 13.

3) إذا كان العمر أقل من 18 سنة، يتم تحديد الشخص على أنه: لا أعرف/غير محدد=0، قاصر بدون مرافق=1، قاصر بمرافق=2

4) هل الشخص الذي تم تعريفه كلاجئ=1، مهاجر=2، طالب اللجوء=3، مهاجر غير شرعي=4، مهاجر بدون وثائق=5، أجنبي غير شرعي=6، اثنان أو أكثر من المصطلحات السابقة مستخدمة مكان بعضها البعض لنفس الشخص=7، لم تستخدم أي من المصطلحات=8

5) تحديد الشخص على أنه قادم من:

0. لا أعرف / غير محدد	7. بقية دول آسيا (بنجلاديش، الهند، فيتنام، الصين، إلخ)
1. الشرق الأوسط (سوريا، الأردن، لبنان، العراق، إيران، فلسطين اليمن، إلخ).	8. أوروبا الشرقية (تركيا، روسيا، كوسوفو، ألبانيا، صربيا، أوكرانيا، إلخ)
2. شمال أفريقيا (مصر، المغرب، تونس، ليبيا، الجزائر، وما إلى ذلك)	9. أمريكا الوسطى أو أمريكا الجنوبية
3. شرق أفريقيا (الصومال، إريتريا، إثيوبيا، السودان، جنوب السودان، إلخ)	10. أمريكا الشمالية
4. غرب أفريقيا (غامبيا، مالي، نيجيريا، غينيا، السنغال، غانا والنيجر وساحل العاج، إلخ).	11. أوقيانوسيا
5. أفريقيا الوسطى والجنوبية (جمهورية الكونغو الديمقراطية، أنغولا، موزامبيق، زيمبابوي، جنوب أفريقيا، إلخ)	12. أوروبا الوسطى والجنوبية والغربية (ألمانيا والمملكة المتحدة وإيطاليا، إلخ).
6. آسيا الوسطى (أفغانستان، باكستان، جورجيا، إلخ)	

يرجى تحديد البلد في قسم التعليقات في ورقة الترميز.

6) هل ذكر الشخص على أنه حيا أم متوفى؟ لا أعرف=0، حي=1، متوفى=2

7) الديانة: غير مذكورة=0، لا ديني أو بدون انتماء ديني=1، بوذي=2، مسيحي=3، هندوسي=4، يهودي=5، مسلم=6؛ آخر=7

8) هل الشخص موصوف من حيث العلاقة العائلية (على سبيل المثال، زوجة، زوج، أم، ابن، عم، ابنة، عم، إلخ).

نعم=1، لا=2

9) مهنة الشخص أو منصبه: انظر الجدول.

0. غير مذكور	7. عامل في منظمة حكومية/ دولية
1. مسؤول حكومي، سياسي، وزير، متحدث الرسمي...	8. ناشط أو عامل في منظمة مجتمع مدني، منظمة غير حكومية، نقابة
2. موظف حكومي، موظف عمومي، دبلوماسي، إلخ	9. محامي، قاضي، قاضي محكمة، محامي قانوني، إلخ
3. عنصر شرطة، عنصر جيش، عنصر في كيان شبه عسكري، عنصر ميليشيا، ضابط الإطفاء	10. عامل غير ماهر
4. خبير أكاديمي، محاضر، مدرس	11. طالب
5. اختصاصي في الصحة، عامل اجتماعي، عامل في رعاية الأطفال	12. الشخص الذي يتم تعريفه فقط على أنه "مهاجر"، "لاجئ"، "طالب لجوء"، إلخ.
6. شخصية دينية، كاهن، راهب، حاخام، ملا، راهب	13. عاطل عن العمل
	14. آخر (فقط كخيار أخير مع الشرح)

12) تعرّف القصة الشخص على أنه مرتكب إحدى الأفعال التالية: انظر الجدول.

0. لا ينطبق	5. مرتكب عنف غير أسري، جريمة، سرقة، إلخ.
1. مرتكب أعمال الحرب وجرائم ضد الإنسانية، وعنف الدولة، إلخ	6. مرتكب عنف أو تمييز على أساس الدين (على سبيل المثال. ختان الإناث، ورهاب الإسلام، إلخ).
2. مرتكب أعمال الإرهاب	7. مرتكب عنف أو تمييز على أساس الجنسية أو العرق أو الإثنية
3. مرتكب عنف أسري، اغتصاب، اعتداء جنسي، إلخ	8. مرتكب عنف أو تمييز على أساس الجنس أو السن أو القدرة، إلخ
4. مرتكب عنف جنسي غير منزلي، اغتصاب، اعتداء جنسي، إلخ.	9. أخرى (حدد في "التعليقات")

13) هل تم الاقتباس عن الشخص مباشرة: نعم=1، لا=2

14) هل هناك صورة للشخص موضوع القصة: لا أعرف=0، نعم=1، لا=2

10) وظيفة الشخص المذكور في القصة الإخبارية: انظر الجدول.

0. لا أعلم	4. تجربة شخصية
1. الموضوع	5. شاهد عيان
2. متحدث رسمي	6. رأي عام
3. خبير أو معلق	7. آخر (فقط كخيار أخير مع الشرح)

11) تعرّف القصة الشخص على أنه عايش أو مر بما يلي: انظر الجدول.

0. لا ينطبق	6. عنف غير أسري، جريمة، سرقة، إلخ.
1. حادث أو كارثة طبيعية	7. عنف أو تمييز على أساس الدين (على سبيل المثال. ختان الإناث، ورهاب الإسلام، إلخ).
2. كارثة من صنع الإنسان، حرب، عنف الدولة	8. عنف أو تمييز على أساس الجنسية أو العرق أو الإثنية
3. الإرهاب	9. عنف أو تمييز على أساس الجنس أو السن أو القدرة، إلخ
4. عنف أسري، اغتصاب، قتل، إلخ.	10. وضع اقتصادي صعب، فقر
5. عنف جنسي غير أسري، اغتصاب، اعتداء جنسي، إلخ.	11. أخرى (حدد في "التعليقات")